Profoto Air Remote TTL-N

Guida utente





Congratulazioni per il vostro nuovo prodotto Profoto!

Indipendentemente dalla scelta, che si tratti di un nuovo flash o di un nuovo strumento di regolazione della luce, sappiate che, alle spalle della sua realizzazione, vi è quasi mezzo secolo di esperienza.

Se in tutti questi anni abbiamo capito una cosa, di non trascurare alcun dettaglio. Apponiamo il nostro nome solo sui prodotti che hanno la nostra massima fiducia. Prima della spedizione, ognuno dei nostri prodotti viene sottoposto a un programma di verifica severo e completo. Se non è conforme ai livelli specificati di prestazione, qualità e sicurezza, il prodotto non viene spedito.

Di conseguenza, siamo sicuri che il vostro nuovo prodotto Profoto vi accompagnerà per anni e vi aiuterà a crescere come fotografi.

Tuttavia, l'acquisto del prodotto è solo l'inizio del viaggio. Saperlo utilizzare per la regolazione della luce è la vera avventura. Questo è il motivo per cui siamo orgogliosi di fornirvi un così ampio assortimento di strumenti di regolazione luce, che vi consentirà di regolare la luce nel modo che immaginate.

All'inizio le quasi infinite possibilità potrebbero sconcertarvi, ma siamo certi troverete presto il modo di sfruttarle al meglio.

Inoltre, vi consigliamo vivamente di iscrivervi alla nostra newsletter su www.profoto.com/newsletter o di visitare il nostro blog all'indirizzo www.profoto.com/blog in modo da poter condividere la nostra esperienza di quasi 50 anni nella regolazione della luce e ci auguriamo di potervi ispirare a crescere ancora di più.

Godetevi il nostro prodotto! Conny Dufgran, fondatore

Istruzioni di sicurezza generali



PRECAUZIONI DI SICUREZZA!

Non azionare l'attrezzatura prima di aver studiato il manuale d'istruzione e le informazioni di sicurezza che lo corredano. Accertarsi che l'attrezzatura sia sempre accompagnata dalle istruzioni di sicurezza Profotol I prodotti Profoto sono destinati a un uso professionale! I generatori, i corpi lampada e gli accessori sono destinati esclusivamente a un uso fotografico in interni. Non posizionare o utilizzare l'attrezzatura in luogio il unidi, soggetti a forti campi elettromagnetici o in aree polverose o esposte a gas infiammabili! Non esporre l'attrezzatura a schizzi d'acqua. Non collocare oggetti contenenti liquido, come ad esempio vasi, sopra o nei pressi dell'attrezzatura. Non esporre l'attrezzatura a brusche variazioni di temperatura e umidità, poiché questa condizione potrebbe generare la formazione di condensa nell'unità. Non collegare questa attrezzatura ad attrezzature di altre marche. Non utilizzare i corpi-flash senza coperture protettive in vetro o griglie di protezione in dotazione. Le coperture in vetro devono essere sostituite se visibilmente danneggiate al punto che la loro funzione ne risulti compromessa, per esempio se sono presenti lesioni o graffi profondi. Le lampade devono essere sostituite se sono danneggiate o deformate a causa del calore. Quando si colloca una lampada nel relativo portalampada, accertarsi di non toccare la lampadina a mani nude. L'apparecchiatura deve essere manutenuta, modificata e riparata solo da personale autorizzato e competente! Attenzione - I terminali contrassegnati dal simbolo del fulmine sono pericolosi se sotto tensione



ATTENZIONE – Rischio di scossa elettrica – Alta tensione!

I generatori alimentati a corrente devono essere sempre collegati alla presa dell'alimentazione elettrica dotata di una messa a terra di protezionel Utilizzare solo cavi di prolunga Profotol Non aprire o smontare i generatori o i corpi-lampada! L'attrezzatura funziona con l'alta tensione. I condensatori del generatore rimangono carichi elettricamente anche dopo parecchio tempo dallo spegnimento. Non toccare le lampade pilota o i tubi flash quando si monta l'asta metallica dell'ombrello nel foro del relativo riflettore. Scollegare il cavo del corpolampada tra il generatore e il corpo-lampada quando si sostituisce la lampada pilota o il tubo flash! La spina di alimentazione o l'attacco per elettrodomestici è utilizzato come dispositivo di scollegamento. Il dispositivo di scollegamento deve sempre essere pronto per l'uso. Le batterie (pacco batterie o batterie installate) non devono essere esposte a calore eccessivo come la luce diretta del sole, fiamme o simili.



Avvertenza - Rischio di ustioni - Parti surriscaldate!

Non toccare le parti surriscaldate a mani nude! Le lampade pilota, i tubi flash e determinate parti metalliche emettono un calore elevato durante l'uso! Non puntare luci pilota o tubi flash verso persone che si trovano a una distanza troppo ravvicinata. In rari casi le lampade possono esplodere e disperdere particelle incandescenti! Controllare che la tensione nominale della luce pilota corrisponda alle specifiche tecniche della guida utente riquardanti l'alimentazione.

NOTICE

AVVERTENZA - Rischio di surriscaldamento dell'attrezzatura

Prima dell'uso, rimuovere il coperchio per il trasporto dal corpo-lampada! Non ostruire la ventilazione posizionando filtri, materiali di diffusione, ecc. sulle bocchette di ingresso e uscita della ventilazione dell'attrezzatura, direttamente sulle coperture in vetro, sulle lampade pilota o sui tubi flash!

Nota relativa a RF!

Questa attrezzatura utilizza lo spettro radio ed emette energia di frequenza radio. Quando il dispositivo viene integrato in sistemi, è necessario prestare la dovuta attenzione. Accertarsi di rispetitare tutte le specifiche contenute nella presente documentazione, specialmente quelle relative alla temperatura operativa e all'intervallo della tensione di alimentazione. Accertarsi che il dispositivo sia azionato secondo la normativa locale. Lo spettro di frequenza utilizzato da questo dispositivo è condiviso con altri utenti. È impossibile impedire le interferenze.



Smaltimento finale

L'apparecchiatura contiene componenti elettrici ed elettronici che potrebbero essere dannosi per l'ambiente. L'apparecchiatura può essere riconsegnata ad un distributore Profoto che si occuperà gratuitamente dello smaltimento secondo la normativa WEEE. Al termine della vita utile del prodotto, rispettare le leggi locali per lo smaltimento separato dei rifiuti, per esempio la direttiva WEEE per le apparecchiatura elettriche ed elettroniche del mercato europeo!

Indice

Istruzioni di sicurezza generali	
Descrizione del sistema e prodotti compatibili	7
Note generali sul funzionamento wireless con Profoto Air	
Nomenclatura	
Istruzioni d'uso	10
Guida rapida	10
Accensione/Spegnimento	10
Selezione del canale	10
Selezione della sincronizzazione	11
HSS (Auto FP)	11
Selezione della modalità (TTL o Manuale)	11
Funzionamento in modalità TTL (modalità Automatica)	11
Funzionamento in modalità MAN	
Test della sincronizzazione	13
Altro	14
Ripristino delle impostazioni di fabbrica	14
Controllo batteria e risparmio energetico integrato	14
Controllo del firmware	
Aggiornamento del firmware	14
Dati tecnici	
Informazioni di conformità	16

Descrizione del sistema e prodotti compatibili

L'Air Remote TTL-N è piccolo e leggero ed è progettato per facilitare l'uso del flash off-camera. Montato sulla slitta hot shoe della fotocamera funge da prolunga wireless per i flash Profoto, combinando il controllo dell'esposizione TLL (Through-The-Lens) con l'opzione di regolazione manuale e sincronizzazione delle luci Profoto.

- Air Remote TTL-N è studiato specificatamente per le fotocamere Nikon che utilizzano il sistema di misurazione i-TTL di Nikon.
- Alcuni modelli di fotocamera potrebbero non essere supportati o avere funzionalità limitate. Crea un account utente gratuito su profoto.com/myprofoto per controllare e installare la versione firmware più aggiornata o scaricare la release note con l'elenco aggiornato delle fotocamere supportate.
- Air Remote TTL-N è compatibile con le unità flash e i generatori Profoto, con funzione Profoto Air incorporata, come indicato nella tabella seguente.
- Air Remote TTL-N può anche essere utilizzato per attivare i ricetrasmettitori Air Remote e Air Sync Profoto Air.
- Air Remote TTL-N non è compatibile con Nikon Speedlights o altri flash non Profoto.
- Air Remote TTL-N non è compatibile con i sistemi di attivazione radio di terze parti.

Etichettatura Air sul	Funzioni abilitate s	su Air Remote TTL-N		
flash Profoto	Sincronizzazione manuale	Controllo remoto	TTL	HSS (Auto FP)
AirTTL	X	Χ	Χ	Χ
Air	X	Χ		
AirS	Χ			

Note generali sul funzionamento wireless con Profoto Air

I canali Profoto Air [1-8] utilizzano otto frequenze specifiche della banda a 2,4 GHz e hanno una portata fino a 300 metri (1000 ft). Le frequenze sono distribuite in modo uniforme sull'intera banda di frequenza. Poiché ciascun canale utilizza una frequenza radio differente, è possibile selezionare un canale senza creare interferenze ad altri fotografi usando Profoto Air, i dispositivi WLAN/Bluetooth o altre attrezzature radio che funzionano sulla banda di frequenza a 2,4 GHz.

- Tenere i cavi e i fili lontano dalle antenne.
- Mantenere la linea di vista tra Air Remote TTL-N e l'unità flash dove possibile.
- Quando il flash viene messo in una posizione nascosta, non posizionarlo dietro o contro oggetti in metallo o pieni d'acqua, poiché ciò influenza le onde radio.

8

Nomenclatura



- Pulsante ON
- 2. Display
- 3. Pulsanti Energia (Energy)
- 4. Pulsanti Gruppo (Group) (A, B, C)
- 5. Pulsante Test

- 6. Pulsante Modalità (Mode)
- 7. Pulsante Canale (Channel)
- 8. Pulsante Corpo-lampada (Head)
- 9. Pulsanti luce pilota (Model)



- 10. Vano batteria
- 11. Connettore hot shoe

- 12. Porta USB
- 13. Meccanismo di bloccaggio

Istruzioni d'uso

Guida rapida

Per istruzioni dettagliate fare riferimento alle sezioni successive.

Impostazioni dei flash Profoto

- Impostare il flash su sincronizzazione tramite Radio/Air (potrebbe differire a seconda del modello di flash).
- 2. Selezionare lo stesso canale radio su tutti i flash.
- Selezionare lo stesso gruppo (A, B o C) per tutti i corpi-lampada da controllare simultaneamente.

10 Air remote TTL-N

- 4. Far scorrere il connettore hot shoe dell'Air Remote TTL-N sulla slitta hot shoe della fotocamera. Ruotare il meccanismo di bloccaggio [13] per fissare il dispositivo.
- Accendere il telecomando.
- 6. Selezionare lo stesso canale radio dei flash sul telecomando.
- Premere il pulsante Modalità (Mode) [6] per passare dalla modalità TTL (Automatica) a MAN (Manuale).
- 8. Premere il pulsante A, B o C per selezionare il gruppo corrispondente.
- 9. Quando viene selezionato un gruppo:
 - a) Premere il pulsante HEAD per accendere/spegnere le luci pilota/i flash.
 - b) Premere il pulsante LUCE PIOLATA (MODEL) [9] per attivare/disattivare la luce pilota.
 - c) Premere i pulsanti ENERGIA (ENERGY) [3] per regolare il livello di energia del gruppo in relazione agli altri gruppi (modalità TTL) o il livello di energia del gruppo (modalità MAN). Poiché le regolazioni dell'energia operano in modo differente in modalità TTL e in modalità Manuale, consigliamo di leggere attentamente le istruzioni dettagliate a pagina 11-13 della presente guida utente.
- 10. Premere il pulsante TEST [5] per trasmettere manualmente un segnale di sincronizzazione o per verificare le impostazioni.

Accensione/Spegnimento

 $1. \ \ Tenere\ premuto\ il\ pulsante\ ON\ [1]\ per\ attivare/disattivare\ il\ controllo\ remoto.$

Nota!

Dopo 30 minuti di inattività il controllo remoto si spegne automaticamente. Si può disattivare lo spegnimento automatico tenendo premuto il pulsante "Energy+" [3] quando si avvia il controllo remoto. Due brevi segnali acustici confermano la disattivazione.

Si noti che disattivando lo spegnimento automatico le batterie nuove si scaricheranno dopo circa 20 ore di utilizzo inattivo.

Selezione del canale

Il canale al momento selezionato viene visualizzato nella sezione CANALE (CHANNEL) del display [2].

 Premere ripetutamente il pulsante Canale (Channel) [7] fino alla visualizzazione del canale desiderato.

Selezione della sincronizzazione

L'impostazione di sincronizzazione selezionata (impostazione di sincronizzazione fotocamere) è visualizzata nella sezione SINCRONIZZAZIONE (SYNC) del display [2].

- 1a: I flash si accendono quando la prima tendina dell'otturatore è completamente aperta.
- 2a I flash si accendono appena prima dell'inizio della corsa della seconda tendina.
- Hi-S: La modalità HSS (Auto FP) è selezionata.

NOTA:

L'impostazione di sincronizzazione viene selezionata nel menu della fotocamera. Consultare anche la guida utente della fotocamera.

HSS (Auto FP)

La modalità HSS/Auto FP permette di scattare con il flash a un tempo di otturazione più rapido rispetto alla sincronizzazione del flash esterno (x-sync) più veloce della fotocamera, fino a un massimo di 1/8.000 s (potrebbe variare a seconda del modello).

Questa opzione può essere estremamente utile per limitare l'influenza della luce ambiente quando si scatta in condizioni di luminosità.

Nota!

- * Durante uno scatto in HSS, il flash viene attivato per ottenere un'intensità luminosa costante mentre l'otturatore è aperto. Per garantire una perfetta esposizione e la stabilità della pulsazione, il flash utilizza solo la parte superiore della propria gamma di potenza quando è in modalità HSS. La gamma esatta può variare a seconda del modello di flash.
- *L'utilizzo frequente della modalità HSS avrà un impatto sulla durata del tubo flash.
- * Per utilizzare questa funzione potrebbe essere necessario aggiornare il firmware del proprio flash AirTTL e del controllo remoto. Gli aggiornamenti più recenti e una lista delle fotocamere compatibili sono disponibili su profoto. com/myprofoto. Creare un account personale ed effettuare il login per avere accesso a tutti i nuovi aggiornamenti.

Selezione della modalità (TTL o Manuale)

La modalità al momento selezionata viene visualizzata nella sezione MODALITÀ (MODE) del display [2].

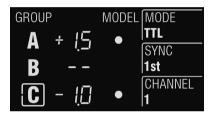
- 1. Premere il pulsante Modalità (Mode) [6] per passare dalla modalità TTL a MAN.
 - Modalità TTL: la fotocamera comanda la luminosità dei flash. È possibile regolare la relazione tra i livelli di energia per il gruppo A, B e C.
 - Modalità MAN: la luminosità per il gruppo A, B e C può essere controllata manualmente.

Funzionamento in modalità TTL (modalità Automatica)

In modalità TTL la fotocamera comanda la luminosità dei flash. Se viene utilizzata più di una luce è possibile regolare la relazione tra i livelli di energia per il gruppo A, B e C. Ciò può essere utilizzato, ad esempio, per avere più luce su un lato dell'oggetto.

• Premere il pulsante del gruppo A, B o C [4] per selezionare il gruppo che si desidera regolare.

- Utilizzare i pulsanti ENERGIA (ENERGY) [3] per impostare la luminosità relativa al gruppo selezionato in relazione agli altri gruppi. Le relazioni possono essere impostate di ±2,0 f-stop per ciascun gruppo A, B o C. Le relazioni non vanno confuse con la compensazione dell'esposizione. Leggere attentamente tutte le note in fondo a questa sezione!
- Per modificare l'esposizione totale dei flash, utilizzare la funzione di compensazione dell'esposizione dei flash della fotocamera. Per i dettagli, consultare il manuale della fotocamera.
- Premere il pulsante Luce pilota (Model) [9] per attivare/disattivare la luce pilota nel gruppo selezionato.
- Premere il pulsante Corpo-lampada (Head) [8] per attivare/disattivare i corpi-lampada nel gruppo selezionato (se i corpi-lampada di un gruppo sono disattivati, il valore della relazione per tale gruppo sarà "--")
- Quando si passa dalla modalità MAN alla modalità TTL, sarà visualizzato il valore della relazione TTL precedente.



Esempio delle impostazioni del Display remoto [2] in modalità TTL

La figura mostra il Display [2] quando:

- Sono selezionate ie modalità TTL, la sincronizzazione 1 a tendina e il canale 1.
- Viene selezionato il gruppo C per la regolazione.
- La luminosità relativa alle luci del gruppo A è impostata su 2,5 f-stop in più rispetto alle luci del gruppo C. (A su +1,5 f-stop e C su -1,0 f-stop).
- Le luci o i corpi-lampada del gruppo B sono disattivati.
- La luce pilota è attivata sia nel gruppo A sia nel gruppo C.

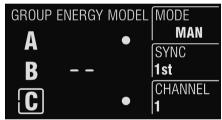
NOTA:

- I valori delle relazioni non vanno confusi con la compensazione dell'esposizione dei flash. Per compensare l'esposizione totale dei flash, utilizzare l'apposita funzione della fotocamera. Per i dettagli, consultare il manuale della fotocamera.
- Se vengono utilizzati flash non compatibili con Profoto AirTTL in combinazione con flash Profoto AirTTL in modalità TTL, l'emissione dei flash non TTL viene aggiunta all'esposizione totale dei flash. Tali flash possono essere utilizzati, ad esempio, per impostare manualmente l'esposizione sullo sfondo.
- Se un flash Profoto AirTTL compatibile viene impostato sul gruppo D, E o F, sarà sincronizzato ma non rientrerà nel calcolo TTL. L'emissione di questi flash viene aggiunta all'esposizione totale dei flash e può essere utilizzata, ad esempio, per impostare manualmente l'esposizione sullo sfondo.

Funzionamento in modalità MAN

Con Air Remote TTL-N impostato sulla modalità MAN, la modalità per i gruppi A, B e C può essere regolata manualmente. Passando dalla modalità TTL a MAN, è possibile determinare la luce perfetta.

- Premere il pulsante Gruppo (Group) A, B o C [4] per selezionare il gruppo corrispondente.
- Per selezionare tutti i gruppi, premere uno dei pulsanti Gruppo (Group) [4] due volte.
- Utilizzare i pulsanti ENERGIA (ENERGY) [3] per regolare la luminosità del gruppo.
 La regolazione (aumento/riduzione) inizia sempre dall'impostazione di luminosità corrente e il valore di regolazione viene momentaneamente visualizzato nella sezione ENERGIA (ENERGY) del Display [2].
- Premere il pulsante Luce pilota (Model) [9] per attivare/disattivare la luce pilota nel gruppo selezionato.
- Premere il pulsante Corpo-lampada (Head) [8] per attivare/disattivare i corpi-lampada nel gruppo selezionato (se i corpi-lampada di un gruppo sono disattivati, il valore della relazione per tale gruppo sarà "--")



Esempio delle impostazioni del Display remoto [2] in modalità MAN

La figura mostra il Display [2] quando:

- Sono selezionati la modalità MAN, la sincronizzazione 1 a tendina e il canale 1.
- Viene selezionato il gruppo C per la regolazione.
- Le luci/i corpi-lampada del gruppo B sono disattivati.
- La luce pilota è attivata sia nel gruppo A sia nel gruppo B. Se la luminosità del gruppo A
 o C viene regolata, sarà visualizzata temporaneamente la variazione di energia.

NOTA:

- Premere il pulsante ENERGIA (ENERGY) per aumentare/ridurre a incrementi di 1/10 f-stop.
- Tenere premuto il pulsante ENERGIA (ENERGY) per aumentare/ridurre a incrementi di 1 f-stop.
- Se non è possibile impostare una luminosità dei flash perché al di fuori della relativa gamma, Air Remote TTL-C emette un segnale acustico per comunicare la mancata esecuzione del comando. La luminosità di tutti i flash del gruppo selezionato rimane quindi invariata.
- Quando sono selezionati tutti i gruppi, il controllo remoto controllerà anche le luci del gruppo D, E o F (selezionato su flash).

Test della sincronizzazione

• Premere il pulsante Test [6] per trasmettere manualmente un segnale di sincronizzazione.

Altro

Ripristino delle impostazioni di fabbrica

Ripristinare le impostazioni di fabbrica di Air Remote TTL-N:

- Spegnere Air Remote TTL-N.
- Tenere premuti contemporaneamente il pulsante TEST [5] e il pulsante ON [1].

Controllo batteria e risparmio energetico integrato

Il simbolo del livello basso della batteria viene visualizzato quando la tensione della batteria raggiunge un livello critico.

14



Per risparmiare carica della batteria, il display si spegne automaticamente dopo 30 secondi di inattività. Premere il pulsante ON [1] per accendere il display. Il display si accende anche quando viene utilizzato uno dei pulsanti funzione.

Controllo del firmware

Tenere premuto il pulsante MODALITÀ (MODE) [6] per 10 secondi quando il controllo remoto è attivo.

Aggiornamento del firmware

Consigliamo di verificare la presenza di aggiornamenti firmware prima di iniziare a utilizzare Air Remote TTL-C.

Per avere accesso agli ultimi aggiornamenti gratuiti, creare un account personale su profoto.com/myprofoto.Una volta creato l'account, è possibile registrare i propri prodotti e accertarsi di ricevere avvisi quando vengono rilasciati nuovi aggiornamenti.

L'aggiornamento del firmware viene eseguito tramite la porta USB [13] sul controllo remoto, seguendo le istruzioni indicate nell'applicazione di aggiornamento scaricabile da profoto.com/myprofoto. È sempre possibile contattare il rivenditore o distributore locale per richiedere un intervento di assistenza professionale.

Dati tecnici

Specifiche			
Banda di frequenza	2,4 GHz		
N. dei canali di frequenza	8 (1-8)		
N. dei gruppi per canale	3 (A-C)		
Modalità di funzionamento	TTL e Manuale		
Compatibilità fotocamera TTL	Nikon i-TTL		
Modalità di sincronizzazione	1a tendina, 2a tendina e Hi-S (Auto FP)		
Supporto/connettori fotocamera	Supporto hot shoe per Nikon. Miniconnettore USB per gli aggiornamenti del firmware		
Portata	Fino a 300 m (1000 ft) per l'attivazione normale		
	Fino a 100 m (330 ft) per il controllo remoto e TTL		
Tipo batteria	2xAAA 1,5 V (Non litio)		
Durata tipica della batteria	30 ore		
Tipo antenna	Integrata		
Display LCD	Sì		
Spegnimento automatico	Controllo remoto: Si spegne dopo 30 min. di inattività (si può disattivare) Display: Parzialmente disattivato dopo 20 secondi di inattività. Diventa disattivo dopo 2 minuti di inattività.		
Funzionalità Profoto Air supportata			
Sincronizzazione/scatto del flash	Sì, Air Remote TTL-N attiva i ricetrasmettitori Air Remote & Air Sync più tutti i flash Profoto etichettati AirTTL, Air e AirS		
Controllo remoto	Si, Air Remote TTL-N funge da controllo remoto manuale per tutti i flash Profoto etichettati AirTTL & Air		
Controllo TTL	TTL con controllo gruppi per tutti i flash Profoto etichettati AirTTL		
Misure			
Dimensioni	75x60x35 mm / 2,9x2,3x1,4 in		
Peso Peso	75 g / 2,6 oz incluse batterie		

Tutti i dati sono indicativi, pertanto Profoto si riserva il diritto di apportare le opportune modifiche senza preavviso.

16

Informazioni di conformità

Utilizzo mondiale dello spettro radio

Profoto Air Sync e Profoto Air Remote operano sulla banda ISM a 2.4GHz senza licenza per SRD (Short Range Devices) (Dispositivi a breve portata). Questa banda può essere utilizzata nella maggior parte del mondo. Possono essere applicate delle limitazioni regionali.

Nota:

Consultare e rispettare le norme nazionali dell'area in cui Air Remote TTL-N sarà utilizzato.

Stati Uniti e Canada

F.C.C. e Industry Canada

Dichiarazione di conformità (Part 15.19). Questo dispositivo è conforme alla Parte 15 della normativa FCC e RSS-210 di Industry Canada. Il funzionamento è soggetto alle due seguenti condizioni:

- 1) questo dispositivo potrebbe generare interferenze dannose
- 2) questo dispositivo deve accettare qualsiasi interferenza ricevuta, incluse le interferenze che potrebbero provocare funzionamenti indesiderati.

Attenzione (Parte 15.21)

Qualsiasi modifica o variazione non espressamente approvata dalla parte responsabile potrebbe invalidare l'autorizzazione di utilizzo dell'apparecchiatura.

Ce dispositif est conforme aux normes RSS-210 d'Industrie Canada. L'utilisation de ce dispositif est autorisée seulement aux conditions suivantes :

- 1) il ne doit pas produire de brouillage et
- l'utilisateur du dispositif doit être prêt à accepter tout brouillage radioélectrique reçu, même si ce brouillage est susceptible de compromettre le fonctionnement du dispositif.

La sigla "IC" prima del numero di certificazione/registrazione indica la conformità alle specifiche tecniche di Industry Canada.

Les lettres 'IC' n'ont aucune autre signification ni aucun autre but que d'identifier ce qui suit comme le numéro de certification/d'enregistrement d'Industrie Canada.

Profoto AB

Trasmettitore / Ricevitore
MODELLO: Profoto Air Remote TTL-N

PRODOTTO NO: PCA5337-0000

FCC ID: W4G-RMI IC: 8167A-RMI Made in Sweden

www.prototo.com

Giappone

È consentita la vendita e l'azionamento del modulo in Giappone.

特定無線設備の種類

Classificazione dell'attrezzatura radio prescritta:

Articolo 2, Clausola 1, Voce 19

Comunicazione dati a bassa potenza e a banda larga da 2.4 GHz

上記のとおり、電波法第38条の24第1項の規定に基づく認証を行ったものであることを証する。

Questo per certificare che la certificazione per tipo suddetta è stata rilasciata in relazione a quanto indicato nell'Articolo 38-24, Paragrafo 1 della Legge sulle apparecchiature radio.



I dati tecnici e le informazioni sul prodotto

Profoto AB

P.O. Box 1264 SE-172 65 Sundbyberg, SWEDEN

Indirizzo:

Landsvägen 57, Sundbyberg Telefono +46 8 447 53 00

info@profoto.com www.profoto.com



